



blumfeldt

## Bari

Einschlaghülse  
Protective Sleeve  
Clavo de tierra  
Cheville à enfoncer  
Custodia protettiva

10028161





**Sehr geehrter Kunde,**

wir gratulieren Ihnen zum Erwerb Ihres Gerätes. Lesen Sie die folgenden Hinweise sorgfältig durch und befolgen Sie diese, um möglichen Schäden vorzubeugen. Für Schäden, die durch Missachtung der Hinweise und unsachgemäßen Gebrauch entstehen, übernehmen wir keine Haftung. Scannen Sie den folgenden QR-Code, um Zugriff auf die aktuellste Bedienungsanleitung und weitere Informationen rund um das Produkt zu erhalten.

**Dear Customer,**

Congratulations on purchasing this device. Please read the following instructions carefully and follow them to prevent possible damages. We assume no liability for damage caused by disregard of the instructions and improper use. Scan the QR code to get access to the latest user manual and more product information.

**Estimado cliente,**

Le felicitamos por la adquisición de este producto. Lea atentamente las siguientes instrucciones y sígalas para evitar posibles daños. No asumimos ninguna responsabilidad por los daños causados por el incumplimiento de las instrucciones y el uso inadecuado. Escanee el siguiente código QR para obtener acceso a la última guía del usuario y más información sobre el producto.

**Chère cliente, cher client,**

Toutes nos félicitations pour l'acquisition de ce nouvel appareil. Veuillez lire attentivement et respecter les instructions de ce mode d'emploi afin d'éviter d'éventuels dommages. Nous ne saurions être tenus pour responsables des dommages dus au non-respect des consignes et à la mauvaise utilisation de l'appareil. Scannez le QR-Code pour obtenir la dernière version du mode d'emploi et des informations supplémentaires concernant le produit.

**Gentile cliente,**

La ringraziamo per aver acquistato il dispositivo. La preghiamo di leggere attentamente le seguenti istruzioni per l'uso e di seguirle per evitare possibili danni. Non ci assumiamo alcuna responsabilità per danni scaturiti da una mancata osservazione delle avvertenze di sicurezza e da un uso improprio del dispositivo. Scansionare il codice QR seguente, per accedere al manuale d'uso più attuale e per ricevere informazioni sul prodotto.



## LIEFERUMFANG UND BENÖTIGTE HILFSMITTEL

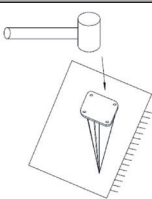
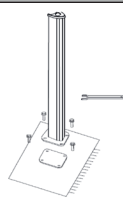
Lieferumfang	Benötigte Hilfsmittel
1 Bodenpfahl	1 Hammer
4 Schrauben	1 Schraubenschlüssel

## SICHERHEITSHINWEISE

- Montieren Sie den Haltepfosten mindestens zu zweit.
- Verwenden Sie den Haltepfosten und den Bodenpfahl nur zu dem dafür vorgesehenen Zweck. Der Haltepfosten dient zum Festhalten der Blumfeldt-Markise.
- Belasten Sie den Pfahl nicht durch das Anhängen von anderen Gegenständen.
- Schlagen Sie den Bodenpfahl nur in einen Untergrund, der beim Einschlagen nachgibt und den Pfahl hält. Zu sandige oder steinige Böden sind ungeeignet.
- Errichten Sie den Haltepfosten aufrecht. Er darf nicht schief stehen.
- Der Pfosten muss stabil stehen. Die Schrauben müssen fest angezogen sein.

## AUFSTELLUNG

**Hinweis:** Der Abstand zur Wandhalterung der Markise darf höchstens 3 Meter betragen. Der Haltepfosten muss aufrecht stehen. Die Arbeit sollte von mindestens zwei Personen ausgeführt werden.

1	2
	
<p>Schlagen Sie die Einschlaghülse in einen weichen, möglichst ebenen Untergrund, am besten Rasen.</p>	<p>Jetzt hält eine Person die Markisenhalterung bündig auf die Montageplatte des Pfahls. Eine zweite Person schraubt die vier Sechskant-Schrauben mit einem Schraubenschlüssel</p>

## SCOPE OF DELIVERY AND REQUIRED TOOLS

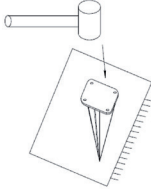
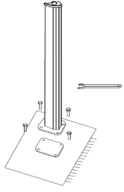
Scope of Delivery	Tools Required
1 ground stake	1 hammer
4 screws	1 wrench

## SAFETY INSTRUCTIONS

- Use at least two people to assemble the support post.
- Use the support post and ground stake only for their intended purpose. The retaining post is used to hold the Blumfeldt awning.
- Do not load the post by hanging other objects.
- Drive the ground stake only into a ground that will yield when hit and will hold the stake. Soils that are too sandy or stony are unsuitable.
- Set the support post upright. It must not be crooked.
- The post must be stable. The screws must be firmly tightened.

## SETTING UP

**Note:** The distance to the wall bracket of the awning must not exceed 3 metres. The support post must stand upright. The work should be carried out by at least two people.

1	2
	
<p>Drive the drive-in sleeve into a soft, level surface, preferably grass.</p>	<p>Now have one person hold the awning bracket flush to the pole mounting plate. Have the second person unscrew the four hexagonal screws with a wrench.</p>

## ALCANCE DE LA ENTREGA Y HERRAMIENTAS NECESARIAS

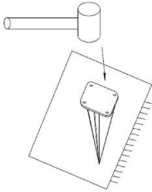
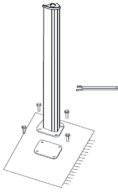
Contenido del envío	Herramientas necesarias
1 x Poste de tierra	1 x martillo
4 x Tornillos	1 x Llave inglesa

## INDICACIONES DE SEGURIDAD

- Monte el poste de retención al menos de dos en dos.
- Utilice el poste de retención y la estaca de tierra sólo para su propósito. El poste de sujeción sirve para mantener el toldo Blumfeldt en su sitio.
- No cargue el poste colgando otros objetos en él.
- Clave el poste en el suelo sólo en una superficie que ceda al clavarse y que sostenga la estaca. Los suelos demasiado arenosos o pedregosos son inadecuados.
- Coloque la estaca de tierra en posición vertical. No debe estar en ángulo.
- El poste debe ser estable. Los tornillos deben estar apretados.

## INSTALACIÓN

**Nota:** La distancia al soporte mural del toldo no debe superar los 3 metros. El poste de soporte debe estar en posición vertical. El trabajo debe ser realizado por al menos dos personas.

1	2
 <p>Introduzca el manguito de entrada en una superficie blanda y preferiblemente nivelada, preferiblemente césped.</p>	 <p>Ahora una persona sostiene el soporte del toldo a ras de la placa de montaje de la estaca. Una segunda persona atornilla los cuatro tornillos hexagonales con una llave.</p>

## CONTENU DE L'EMBALLAGE ET OUTILS NÉCESSAIRES

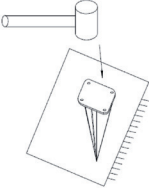
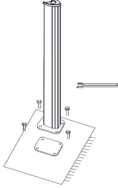
Contenu de l'emballage	Outils nécessaires
1 piquet de terre	1 Marteau
4 vis	1 clé

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Utilisez au moins deux personnes pour assembler le poteau de support.
- Utilisez le poteau de support et le piquet de terre uniquement aux fins pour lesquelles ils ont été conçus. Le poteau de support sert à maintenir le store Blumfeldt.
- Ne chargez pas le poteau en suspendant d'autres objets.
- Enfoncez le piquet de sol uniquement dans un sol où il peut s'enfoncer en le frappant et maintenez le piquet. Les sols trop sablonneux ou caillouteux ne conviennent pas.
- Placez le poteau de support droit. Il ne doit pas pencher.
- Le poteau doit être stable. Les vis doivent être bien serrées.

## INSTALLATION

**Remarque :** La distance entre support mural et store ne doit pas dépasser 3 mètres. Le poteau de support doit être vertical. Les travaux doivent être effectués par au moins deux personnes.

1	2
	
<p>Enfoncez le manchon à frapper sur une surface douce et plane, de préférence de l'herbe.</p>	<p>Maintenant, une personne tient le support de l'auvent au ras de la plaque de montage du poteau. Une deuxième personne visse les quatre vis hexagonales avec une clé</p>

## VOLUME DI CONSEGNA E ATTREZZI NECESSARI

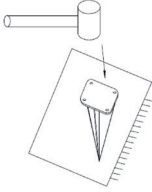
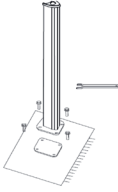
Volume di consegna	Attrezzi necessari
1 picchetto	1 martello
4 viti	1 chiave

## AVVERTENZE DI SICUREZZA

- Per montare il paletto di supporto servono almeno due persone.
- Utilizzare il paletto di supporto e il picchetto solo per lo scopo previsto. I paletti di supporto servono a fissare lo schermo parasole di Klarstein.
- Non caricare il picchetto appendendo altri oggetti.
- Posizionare il picchetto in un fondo resistente, in modo che tenga. Fondi sabbiosi o rocciosi non sono adatti.
- Assicurarsi che il paletto di supporto sia diritto. Non deve essere storto.
- Il paletto deve essere stabile. Le viti devono essere strette saldamente.

## POSIZIONAMENTO

**Nota:** la distanza tra supporto a parete e schermo parasole non deve superare i 3 metri. Il paletto di supporto deve essere diritto. L'installazione deve essere realizzata da almeno due persone.

1	2
	
<p>Posizionare il picchetto di fissaggio in un fondo morbido e possibilmente piano, idealmente in un prato.</p>	<p>Ora, una persona tiene lo schermo parasole a filo con il pannello di montaggio del picchetto. L'altra persona stringe la vite esagonale con l'apposita chiave.</p>



---

## **HERSTELLER**

---

**Manufacturer | Fabricante | Fabricant | Produttore**

Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin, Deutschland (Germany).

---

## **IMPORTEUR FÜR GROSSBRITANNIEN**

---

**Importer for Great Britain | Importador para Gran Bretaña | Importateur pour la Grande Bretagne | Importatore per la Gran Bretagna**

Berlin Brands Group UK Limited  
PO Box 42  
272 Kensington High Street  
London, W8 6ND  
United Kingdom





